

میلعلما وه

عیرشت ت قیقح

ماکحدا عیرشت رد ت ادوجوم روعش و کاردا شقذ
تیاده و

هسلج - ق - ه 1413 مرحم مود - نیوکت تیلو
مود

تاناید

نی نارھط نیسد ن سحمدحم دیسد جاد الله تیا
هرسد الله سدق

مِجْرَلَا نِاطِيْشَلَا نِمَ لِّلْهَابِ ذُوْعَا

مِجْرَلَا نِمَحْرَلَا اللّٰه مِسِب

نِيعْمَجَا قِئْلَاخَلَا يِ رَاب نِ يَمْلَاعَلَا بَر لِّلْه دُمَحَلَا

اَنِيبَن وَا نِدِّيْس يِ اَعْمَلَا سَلَا وُقَلَا صِلَا مَث

يِ فَطْصُمَلَا مِسَا قَلَا يِ بَا اِنِسُوْفُنْ بِيْبَط وَا اِنِبُوْلُقِ بِيْبَد وَا

دَمَحَم

نِ يَمَوْصَعَمَلَا نِ يِرْهَاطَلَا تِيْبَلِ هَا يِ اَع وَا

مَوِيْ مَاقِيْ يِ لَا نِ لَا نِمَ نِ يِعْمَجَا مِهْدَا عَا يِ اَعْمَعَلَا وَا

نِ يِدَلَا

مير کلا مباتک ی ف میکھا اللہ لاق

اَوْعَقَفْ يِ حَوْرٌ نِم مِهِيْفَتْ حَقَفُوْ مُنْيُوْسَد اَنْبَاق * نِ يِطَن مَ اَرَسْبِقُ لُخِيْ نِيَا مَكْنَلْمَلَا لِكْبِر لَاقَ دَاوِدِ
1. اِن يِر فَاكَلَا نِم نَاك وَا رَبْكَتْسَا سَ يَلْبَلَا لَا * نَوْعَمَجَا مَهْلُكُ مَكْنَلْمَلَا دَجَسَف * نِ يِدَجَسَدُ هَل

ی نیوکت رماوا ی انعم

هک مدناسر ضرع هب هتشنگ زور بلاطم ی ط

رماوا :لوا ؛تسا هنوگ ود رب هیهلا رماوا

ی غیرشت رماوا :مود ،ی نیوکت

داجیا و عاشنا زاتسا ترابع هینیوکت رماوا

و راگدرورپ [تسدهب] ی جراخ نایعا و ثداود

دوخ هغلابلتمکدی اضتقم هبار ی زیچر ههکنیا

دنکی م داجیا ی تایصوصذ قبط

اب عایشا مامت تیاده و فیلکت بسانت

اهذا تایصوصذ

هُنْقَلْذِ عِيْ شَلْ كُ اَنَّاوِ :دیامرفی م هفیرشد هیا رد

،ن اوید و ناسنا زام عا ار ی زیچر ههام»²؛ (مَرَدَقِبِ

¹ 74 - 71 تا یا (38) ص هروس

² 49. هیا (54) رمق هروس

ار ایشا مامت تایدام و تادرجم ، دامج و تابذ
 ار یئیشره و میاهدرك قلخهز ادنا و باسد یور
 ماظن و نناق قبط «. میاهدیر فآ یاهطباض ساسار ب
 رد مه اب ایشا همه ی نوگمه و قابطنا ، نسحا
 ریذپان بانتجا ی لصا ، ملء ماظن کت کرد و ریس
 و باسد یور ار ایشا مامت لاعتم دنوادخ . تسا
 ، یئیشره هب و تسا هومرف قلخهز ادنا و نازیم
 هب و تبلاص ، گنس هب ؛ تسا هداد ی صاخ هلكاش
 هب و . تسا هداد نلایسد و ی مرن و تموعد ، بآ
 نآ زا ی عقوت ی تیصوصخ و هلكاش ره یاضتقم
 دوری م عی شد .

ار ام همضا ه ماگتسد و ام دوجو دنوادخ
 نآ اب ی صاخ ایشا هک تسا هومرف قلخهز ی روط
 می ، میروخب گنس بآ ی اجه برگا . دراد بسانت
 ام یارب دنوادخ هک ی یاهه دنآم دد زا رگا ؛ می ریم
 ی دعت تسا هداد رارق ام سر تسد رد و تسا هدیرفآ
 نیارده یئیشره یارب ادخ . میوری م نیبزا ، مینک
 مامت هزات . تسا هداد رارق ی باتکوباسد ، ملء
 داد هب ادخ ، تسا ی دام لئاسم هب طوبرم اهنیا
 !تسا ربخه چ اجنآ ! دسر ب ی ونعم لئاسم

ی سوم تر ضد زان و عرفی تقو رگید هیا رد
 هک دنکی م لاؤسد ملاسلا هیلع و هلا و انیبی ی لع
 و تسیک امش راگدرو ریپ¹ ؛ (امگبَر نَمَف لاق)
 باوج رد ی سوم تر ضد ؟ تسیچش تایصوصخ
 هَقْلَخِ عِي شَلُّكَ لِي طَعَا ي ذَلَّا اُبْرَ لَاقٍ : دیامرفی م
 ره هب [هک تسا ی سک ام راگدرو ریپ] (طی ده مژ
 نامه ساسار ب و تسا هداد ی صاخ تقلخهز یئیش

1. 50 و 49 هیا (20) هط هروس

ی م هار و دنکی م تیاده ار وا مه تیصوصخ
«درب»

دوخ بتسا هداد ی صاخ تقلذ تاناوید هب
ی اراد و دنراد توافت رگیدمه اب مه تاناوید
فاصوا ی اراد ی ضعب؛ دنتسه ی توافتمه فاصوا
ی ضعب و دنات نوکس و ش مارآ، تنیل، تمیلام
ی ضعب. دنتسه ی گنرد و تنوشخ فاصوا ی اراد
ی ضعب و دنراگدرو رپ **تیرابج** و **تیراهق** رهظم
دنتسه راقو و تناتم ی اراد

تایصوصخ نیا ساسار بل اعتم دنوادخ اذل
ار ی ضعب و مارحام ی ار بار تاناوید زا ی ضعب
تایصوصخ هب ی لخد نیا و تسا هدمرف للاح
نید هک ی گنتاگنت طابترا تهجهب. درادن ی دام
ار نطاب، رهاظ هکنیا و تسا مکادرهاظ و نطاب
ناسنا رگا؛ درادی مهگن ظوفحم دوخ نورد
تسا هدمرف مارحام راگدرو رپ هچنآ زا دهاوخب
لوانت هطساوب نطاب تایصوصخ نآ، دنکلوانت
بتسا مارحام اذل؛ دنکی م ادیبل اقتنا ناسنا هب

تاهیجوت ببس، ناسنا مدع تیدودحم

ی هذا ما کذا ی ارب تسردان

و اهترپوترچ نآ و ی دام لئاسمه مه
هتخادنا ی رانکه هب دنیوگی من آ و نیا هکی تافرخرم
ام هچره¹) (لأیلق لآ مِلْعَانٌ مَّ مُتیتوُ أَمْوٍ)؛ دوشی م
،مینک و جتسج و میوشد رو هطوغ مدع رد میهاوخب
و عناص. مینکی من زواجته دوخ رکف هودحم زا
ی هاگآ و مدع، تسا هدیرفآ ار عایشا مامت هکی قلاخ
!؟ رتشیب [رادقم] هچ اما؛ تسام زا رتشیب شا

1: 8 ص 3 ج، ی سانشداعم. 85 هئیا (17) ءارسا فرود

«! ی کدنا رادقم رگم تسا هشدن هداد مدع تاجرد و بتارم زا امشد هب»

تیاهنی بءفاضا به لباقم رد تیاهنی بءیاهنم
تسا رادقم نیمه طقف توافقت

تاروتسد ربارب رد دوجو راهظا مدء موزا ی هلا ی ایلوا

زا ریغ میرادن ی اهر اچام ،باسدنیا یور
گنڈ ،ناگرب و ایلوا تاروتسد لباقم رد هکنیا
ی سکره .مینکد دوجو راهظا دوزا و میرادنید
اجک به هک دش مولعم شتبقاء تخادنید گنڈ مه
ی شکرسد نار بمغیپ لباقم رد همه [نیا] .دیسر
دوجو راهظا ؛درکن ایدار ی بلطم ی سکره ؛دندرک
تیشم و هدارا و تردق و تاید و تورث و مدء و
و تانوشد زا کذلک اثما و نعرفت و ربکت و
دنتفر نیدزا ناشه مه دعب ،دندرک ایند تایثید

۱. مایقلا مایق ی لاق حلا ءلود و ءلوج ل طابلا ءلود

دوز به ی دوجوم ره تآیصوص ص اصتخا ن آ

ی نیش ره رد ل اعتم راگدروپ هچنآ نیاربانبد
بوخی لیخ .درادن آ به ص اصتخا ،دهدی م رارق
تجد ی تقو الله عاشنا هک دینک هجوت بلطم نیار به
ره .دیوشند لاکشا راچد ،مینکی م ناید ار معیرشتد
ای ص خشد به ل اعتم راگدروپ هک ی تیصوص
رمانیا و تسوا دوز ص تخم تسا هداد ی دوجوم
نیا ؛دوبدها و خذر اشتنا و تیارسد و شرتسگل باق
رد مه و تسا روطنیا تاناوید رد مه هیضق
ناسنا دارفا

و زئارغو تافصد ،مراد نم هک ی تآیصوص

1: 60 ص ،ی لائللا رتند
ی لاق حلا ءلوج و ءعاس ل طابلا ءلوج :ملاسلا هیلع نینمؤماریمأ لاق»
«ءعاسلا»

ل محذو و تقاط ا ب مراد ن م ه کی تقاط و ل محذو ر ا د قم
 ی ک ت ک ت ر ی ص ب و ش ن ی ب و ز ن ا ر غ و ت ا د ا د ع ت س ا و
 و تقاط و ت ا د ا د ع ت س ا ن آ . د ر ا د ت و ا ف ت ا م ش د ا ر ف ا
 د ن و ا د خ ه ک ی ز ن ا ر غ و د یر ا د ا م ش ه ک ش ن ی ب و ل م ح ذ
 . د ر ا د ت و ا ف ت ن م ا ب ا ع ط ق ، ت س ا ه د ا د ر ا ر ق ا م ش ر د
 ر د م ی د ی س ر گ ا ؛ د ن ا م ب ظ و ف ح م ا ج ن ی ا ر د ب ا ل ط م ن ی ا
 ر د ، د ع ب ت ا س ل ج ر د د ا د ق ی ف و ت ا د خ ر گ ا ل ا و ز و ر م ا
 . م یر ا د ر ا ک ه لئ س م ن ی ا ا ب ع یر ش ت ت ح ب

ا ر ت ا د و ج و م ه ا م ت د ن و ا د خ ، ب ا س د ن ی ا ی و ر
 ه ک ت س ا ه د و م ر ف ق ل ذ ی ت ی ص و ص خ س ا س ا ر ب
 ن آ و ه د ا د ن آ س ا س ا ر ب و ت س ا ه ن آ د و خ ه ب ص ت خ م
 ن ی ا . ت س ا ه د ا د ش ن ی ب و م ه ف ا ه ن آ م ا م ت ه ب ، ه ل ک ا ش
 ! ت س ا ب ی ج ع

ت ا ر ذ م ا م ت ر د ت ر د ق و ت ا ی د ، م ا ع د و ج و ی ت س ه

ی م ق ل ع ت ن آ ر ب د و ج و م س ا ه چ ن آ و ت ا ر ذ م ا م ت
 ه س ی ا ر ا د د ن ک ی م ا د ی پ ق ق ح ت ج ر ا خ ر د و د ر ی گ
 ت ر ا ب ع ت ا ی د . ت ر د ق و ت ا ی د و م ا ع : د ن ت س ه ت ف ص
 ا د ی پ ا ن ف و د ن ت س ه ی ق ا ب ا ه ن ی ا [ی ن ع ی] ؛ ع ا ق ب ز ا ت س ا
 ا ه ن ی ا [ی ن ع ی] ت ر د ق . د ن و ر ی م ن ن ی ب ز ا و د ن ن ک ی م ن
 د و خ ی ا ق ب و ظ ف د ر د ، د و خ ر و م ا ر د ؛ د ن ت س ه ر د ا ق
 ت ر د ق ی ا ر ا د ت س ا ن ا ش د و خ ه ب ط و ب ر م ه چ ن آ ر د و
 ه ک ی ن ه آ ن ی ا ن ل ا . م ی ن ک ی م ن س ا س ا م ا ه ت م ؛ د ن ا
 ت ر د ق و ت ا ی د و م ا ع ی ا ر ا د ت س ا ن م ل ب ا ق م ر د
 ت ر د ق ر گ ا ؛ د و ب م و د ع م ه ک ت ش ا د ن ت ا ی د ر گ ا ؛ ت س ا
 ش ت ر و ص ؛ د ن ا م ی م ن ی ق ا ب ت ی ف ی ک ن ی ا ه ب ه ک ت ش ا د ن
 و . د ش ی م ض و ع ش ت ی ه ا م و د ر ک ی م ا د ی پ ر ی ی غ ت
 م ا ع ی ا ر ا د ت س ا ر ت م ه م ا ه ن ی ا ه م ه ز ا ه ک م و س
 ی ن ع ی م ا ع ، م ه ف ی ن ع ی م ا ع ، ر و ع ش ی ن ع ی م ا ع ؛ د ن ت س ه

کاردا

تادوجوم روعش کاردا عنام، هدام ملء

؛ میتسه ملء دبسر رس لگ مینکی م لایخ ام
 ی زیچ زا و مینکی مذ کاردا زیچچیه هکی تلاحرد
 درذگی م ملء نیا رد هچنأ مامت. میرو آی منرد رسد
 مینامی می کبک ن و چمه و میجنسی م دوخ هشدینا اب
 دنکی م لایخ و تسا هدرک ورف فرب رد رسد هک
 ی دایص هذ رگید ؛ دنتسه مودعم همه شرب و رود
 هذ و دراد دوجو ی نیمز هذ ؛ می ماد هذ و دراد دوجو
 دروایدن ورید فرب زار ش رسرگا ی لو. می نامسا
 ش دوخ رب و رود ار هچنأ ، دنک زاب ار ش مشچ و
 ام هک ی تقو ات. دمهی م و دنکی م ساسحا تسه
 نیا دیاب ، میراد رارق رهاظ س اوحد ءودحم رد
 نید زار هدام باجد نیا هک ی تقو ؛ میشیدنیب روط
 و دوشی م توافتم رگید لئاسم تقو نآ ، تفر
 دنکی م قرف

تادوجوم می مامت رد روعش دوجو

روعث و ملء ی اراد همه تادوجوم مامت
 دیامرفی م هفیر شد ایآ رد. دنتسه

لَا نَكْلُوْا دِمْحَجٍ حَبْسِيْ لَا اِ عَيْشَ نَمَّ نِ اَوْ نَهِيْفَ نَمَوْ ضَرَّ لَا اَوْ عُيْسًا تُتَوَمَّسَلًا مَلَّ حُبْسَتُ ﴿١﴾
 1. «ار و فغ امیلح ناکهنا مهحیست ن و هفقت

ملء و ایند ملء ی نعید) ؛ معیسن نامسا مامت ، درذگی م معیسن ی اهن نامسا رد هچنأ مامت»
 ش درجت ، دوشد کیدزنی بوبر تاذ لحر م هب چره - دوخ درجت عون هب تادرجم
 هکنیا ات دوشی م رتمک ش درجت ، دیابید نودام ملء هب چره و دوشی م رتشیب و مات
 عیشد نَمَّ نِ اَوْ ؛ دنتکی م حیبست ار راگردورپ اهنیا مامت (دهدی م تسد زار ش درجت
 حیبست امشد [ن کلا] ﴿مُهَحْبِسْتَن وُهَقْتَن لَا نَكْلُوْا﴾ دنتکی م حیبست اهنیا مامت ﴿دِمْحَجٍ حَبْسِيْ لَا اِ
 ﴿! دینکی مذ ساسحا ار اهنیا ، [ن تفگ] **سودق حوبسد** امشد ؛ دیمهی مذ ار اهنیا

می مذ کوج ام هب ؛ درادنی خوشد ام اب ن آرق
 هتفرگذ هر خصم هب ار ام و دنکی مذ آاز هتسا ، دیوگ
 بتسا

1: بمجرت. 44 ایآ (17) ءارسا هروسد

می حیبست ار وا ، تساهنا رد هکره و نیمز و هناگتفه ی اهن نامسا»
 ؛ دیوگی م حیبست ، وا دمحد هب هکنأ رگم درادنی دوجو ی زیچچیه و. دنیوگ
 و رابدرپ هراومه وا هک اقیقت! دیمهی مذ ار اهنأ حیبست امشد ن کیلو
 (ق قحم) «. بتسا هذ نرما

اَبَقِبَاظْم هَكَ مَيْتْسَه يَ تَلَا و سَّ اوْح ي ا ر ا د ا م
 هَاگْتَس د ر د [ن م [ي تَقْو] . م ي ن ك ي م ك ا ر د ا ا ه نَا
 ي ژ ر ن ا ن م ت ب ح ص د ن ي ا ، م ن ك ي م ت ب ح ص د [ي ت و ص د
 ن ا ه ك د و ش ي م ي ك ي ر ت ك ل ا ي ژ ر ن ا ه ب ل ق ت ن م ه ك ت س ا
 ع م س د ل ب ا ق ن م ش و گ ي ا ر ب ي ك ي ر ت ك ل ا ي ژ ر ن ا
 ي ر و ط ا ر م ي ي ا و ن ش د هَاگْتَس د ر ا گ د ر و ر پ ، ت س ي ن د
 ي ا ه ي ژ ر ن ا [ط ق ف] ه ك ت س ا ه د ا د ر ا ر ق
 د ن ا و ت ب ا ر ي ج و م ر گ ي د ت ر ا ب ع ه ب و ي ك ي ر ت ك ل ا ر ي غ
 و ي ك ي ر ت ك ل ا ه ب ن ي ا ن ل ا ه ك ي ت ق و ي ل و . د ن ك ل و ب ق
 م ن ا و ت ب ن م ه ك ن ي ا ي ا ر ب ، د ن ك ي م ا د ي پ ر ي ي غ ت ق ر ب ه ب
 ه ك د ش ا ب ي هَاگْتَس د د ي ا ب م و ن ش د ا ر ت ب ح ص د ن ي ا
 ن م ش و گ ا ت د ن ك ج و م ه ب ل ي د ب ت ا ر ق ر ب ن ا ه ر ا ب و د
 . د ن ك ب س ا س ح ا ا ر و ا د ن ا و ت ب ن م ي ي ا و ن ش د ت ل ا ن ا و
 و ت ل ا آ ز ا ، م ي ت س ه ه د و د ح م ن ي ا ر د ا م ي ت ق و ا ت
 ش ي ب ت س ا ه د ا د ر ا ر ق ا م ي ا ر ب د ن و ا د خ ه ك ي ت ا و د ا
 و ك ا ر د ا ه ط ي ح ر د ه چ ن ا ؛ د ي ا ي م ن ر ب ر ا ك ن ي ا ز ا
 . د ن ك س ا س ح ا د ن ا و ت ي م ن د ، ت س ي ن د م ض ه و ب ن ج ل ب ا ق
 م ز ل ا ي ر گ ي د هَاگْتَس د و ت ل ا ، ا د ص ن ا ن د ي ن ش ي ا ر ب
 ؛ (مُّهَحْيِبَّتْ نَوْهَقْفَتْ لَا نِكْلُو) : د ي ا م ر ف ي م ا ذ ل . ت س ا
 . د ي ن ك ي م ن د س ا س ح ا [ا ر ت ا د و ج و م ح ي ي س ت] ا م ش «

تداهش: تادوجوم روعشدهاشد نيلوا

توبذهبه زيرگنس

ت ا ي ا و ر و ن ا ر ق ت ا ي ا ز ا ه چ ن ا [ق ب ط] ن ي ا ر ب ا ن ب
 ه ب ا ي ل و ا ت ا د ه ا ش م و ر ا ب خ ا و م ل ا س ل ا م ه ي ل ع ه م ن ا
 و ك ش ل ب ا ق و ت س ا م ل س م ، ت س ا ه د ي س ر ا م ت س د
 ر و ع ش د س د ي ا ر ا د ، ت ا د و ج و م م ا م ت ه ك ت س ي ن د ه ه ب ش
 ر د ه ك ي ا ه ز ي ر گ ن س ¹ ؛ د ن ك ي م ك ا ر د ا و د ن ت س ه

¹ ي ف ن ا ه ر ب ل ا ؛ 294 و 293 ص ، 2 ج ، ي ش ا ي ع ل ا ر ي س ف ت ه ب د و ش د ع و ج ر
 538 - 536 ص ، 3 ج ، ن ا ر ق ل ا ر ي س ف ت

1، دهدی م تدهاشد ربمغیپ تلسر هب ربمغیپ تسد
دنکی م ساسحا ار ربمغیپ تلسر

تدهاشد : تادوجوم روعش دهاشد نیمود ربمایپ تلسر هب رامسوس

ی م نورید دوخ بیج زای ناوید بر عدرم نآ
ای: « هک دهدی م رارق مرکا ربمغیپ لابقرد و دروآ
ناوید نیا [دیاب] ی تسه لوسر و ترگا ، دمحم
و دهدی م تدهاشد ناوید نآ «!دهدب تدهاشد
2. دنکی م ساسحا ار ربمغیپ تلسر

تدهاشد : تادوجوم روعش دهاشد نیموس نیدباعلان نیز تماما هب دوسلاارجد

داجسد ترضدی و مع هک هیفند نبدمحم ی تقو
زا دعبت فلاخ و تماما بیعاد ، تسلا ماسلا هیلع
درکی م ساسحا و تشاد ماسلا هیلع ءادهشلا دیسد
ماقم و دشاب هفیلخ و ا دیاب ترضدن آ زا دعب هک
هدیسرن ماقم نآ هب و دوب هدرکن کاردار تماما
ی دودح ات [طقف] تماما هک درکی م لایخ و دوب
ی ملع تانوئش ی اراد و ی داعریغ نأش ی اراد
نکم هک تسلا ی تافصد زای یکی تماما و تسلا
ی تقو . دنک ادیپ ی سرتسد نآ هب ی صخش ره تسلا
زا رتگرزب و نسا ارش دوخ **ادهشلا دیسد** زا دعب
و درک ت فلاخ و تماما ی اعدا ، دید دارفا هممه
ترضدش یپ . درک معجش دوخ رود هبار ی ضعب
ی اعدا امش ، **ی خا ن ب ای**: « دیوگی م و دیای م داجسد
لیماف دارفان ایم زانم هکی تلاحرد دینکی م تماما
قباوس ؛ م تسه رتگرزب هممه زا مردپ تیلها و
«تسا نشور هممه ی ارب ماسلا و داهجردنم

1. 283 ص ، ی سوط خیش ، ی لاملا ؛ 47 ص ، 1 ج ، حنار جلا و حنار خلا
2. 38 ص ، 1 ج ، حنار جلا و حنار خلا

نأ تَسِيَّاش هَكَ اَرِي مَاقِمَ» : دنیامرفی م ترضد
تداهش هَب هَلْئَسْم هَصْلَاخ «! ن كذ اعدا ی تسین
ی م اعد اجنأ رد ترضد و دسری م **دوسلا ارجد**
داجسد ترضد تماما هَب **دوسلا ارجد** و دننك
1. دهدی م تداهش **ملاسلا هیلع**

تماما ! دنکی م س اسحا **دوسلا ارجد** اجنیا رد
اب ار داجسد ماما تماما ! دمهی م ار داجسد ماما
وا ی لو مینادی مذ روطنیا ام ! دنادی م لد و ن اجد
هَب اذل ؛ تسا هدش هتخیمآ ام رد لئاسم ! دنادی م
هَكَ **دوسلا ارجد** ی لو . میاه دیسرن یقیلاق د هَلْحَرْم
رد ل اعتم راگدرورد نوچ ؛ دنادی م تسا گنس
تسا هداد رارق ار بلطم نیا ش تشرسد و تاذ

ایبنا تازجم : تادوجوم روعشدهاش نیمراهچ
رما کی هَكَ تسین انعم نیا هَب ایبنا هَزْجَم
! دنك فرصت [ی زیچ] رد [ی بند و دشاب] ی داعریغ
تسین روطنیا و دنکی مذ فرصت هَزْجَم [ابی بند]
عقاوریغ و درواییدوجو هَب ی داعریغ رما کی هَكَ
و گنس نیا مینك س اسحا ام هَكَ دهد هولج عقاو ار
، دنرادنك ار دا و دنتسه روعشی بتادوجوم هَمْه
ی م قیرزتاهنأ رد ار روعشدهاش ، لوپمآ دننام ماما اما
ی راک هَكَلَب [دنك قیرزتاهنأ رد ار روعشدهاش ؛ دنك
زا ار بلطم نیا هِنأ ی هاوخنیا هاوخذ [هَكَ دنك
رنه هَكَ نیا . دننك راهظا رجد و رارطضا یور
و نداد هولج عقاو ار عقاوریغ بلطم ، نیا ! تسین
و زاجم و تسا ندرک نایید تقیقدهاش تروصب
درادنك تیعاو ادبا و تسا رحسد و هدبعش

تیعاو کاردا ی ارب ی دوجوم دوجو رد فرصت : هَزْجَم تقیقدهاش

1. 348 ص ، 1 ج ، ی فاکلا

دندراد کاردا و مهف و روعشت تادوجوم مامت
 نیا] دهدی م ماجنا **ملاسلا هیلع** ماما هک یراک
 لاعتم دنوادخ هک دز ادنای م راکه بار ی تلاً آ: [تسا
 ؛تسا هتفه نام نورد رد ادص ن آ ن دینش ی ارب
 هداد رارقام دوجو رد دنوادخ هک ار ی تآیصوصخ
 هار تآیصوصخ ن آ به ل هج هطساو به ام و تسا
 ی م راک به بار ی هاگتسد .دنکی م لاعف ،میراند
 لایخ و میدوب هدر بند ی پ ن آ به نونکات هک دز ادنا
 تلاً آ و طئاسو نیمه ار ام دوجو مامت میدرکی م
 1. دهدی م لیکشت [ی رهاظ]

تادوجوم مامت رد «قحلا انا ی ادن» دوجو

ی راوزبسد مو حرم لوقه به

هک تسیند یرجش ردنا همز نیا هنرو *** دوشد «قحلا انا» سی وعد هک تسیند ی ای سوم
 2! تسیند

دوشد ادپی ی سوم رگا ؛دوشی مذ ادپی ی ای سوم
 دندزی م «**قحلا انا**» [سوک] اهتخرد مامت هک
 تارذ و اهتخرد و راجشا مامت «**قحلا انا**» ی ادن
 بتسا دنلب

انا» هک دوبند جّلا د روصنم نب نیسد طقف
 !تفگی م «**قحلا**»

3درکی م ادیوه رارسا هک دوبن نیا شمرج *** دنلب راد رس تشگ و ازک رای ن آ تفگ
 ن ارگید ،تفگ «**قحلا انا**» ادخ هُدنب ن آ
 شاهز انج و دندز راد ار وا و دننکل محت دنتسناوتند
 4.دنتخیر هجد رد ار شرتسکاخو دندنازوسد م هار

رجش «الله انا ی نآ» و جلا د روصنم «**قحلا انا**» ی ادن نید توافقت مدع
 ،ی نزی م «**قحلا انا**» [ی ادن رگا] !ن م ناجا اما

1 ج ،ن ازیملا به دوشد عوجر بالطم نیا نوماریپ رتشید علاطت تهج
 83 - 73 ص ، 1

2 71 ص ،(رارسا) یراوزبسد میكد ن اوید

3 142 لزغ ،(ی نیوزق) ظفادن اوید

4 ص ، 4 ج ،باسبلاً ؛ 132 - 139 ص ، 5 ج ،مملأ براجت
 518 - 514 ص ،عایلولأ قرکنت ؛ 319 - 317

هراچید مدرم نیا شپه ورد! نزد شاهها شپه
 ؛دربینیدزا و دندک ریفتک ار و ته که نزد تخبند
 تخریدنامه، ی تفگ و ته که ار **ی قحلا انا** نامه لااو
 و دشرفاکهذی سوم ترصد **[ی لو]** ¹، تفگ **[م ه]**
 درک ریفتک ار تخریدن ا هذ

ی ماطسب دیزیا «الله انا» ی اذنتیاکد

دندکی م لقن:

انا لا اهل لا ن ادیرم و ن اتسود عمجن ایمر د ه ماقم الله ی اذنی ماطسب دیزیا زور کدی
 اهل لا الله انا؟! تسیچ «انا لا اهل لا» : هک دادیبوداد هذ دندرک عورش همه دومرف
 «!؟ دنزی مناشیا هک تسیچ اهفر دنیا!؟ تسیچ «وه لا اهل»
 ، اقا: دنتفگ ن ادیرم و ن ادرگاشد، درک ادیب ریغت ی ضنقم و تفر نبیدزا ل اذن آ ی تقو
 باوچرد ناشیا «! دیدومرف ار ی بلطنینچ؛ میدینش امشدزا ی بیجعه بلطم زورما ام
 نمرسدر ربیشمش اب متفگ و گم رارسا زا و مدزی فردنینچ هعدنیا رگا» : تفگ
 «! دینک هکنهکتارم و دیزیرب

هذ درک عورش هرابود ناشیا و دادتسد ی لاد و دوی سلجم، اضقه بسحه اقاقتا
 اب، تسا داتسا ایلصوت و تبصو هک دندید مه اهنیا؛ دنزد دیابن هک ی اهافر دن تفگ
 و ارب ریشمش ا لصا دندزی م مامت روز اب هچره اما؛ دندرک هلمد هشد و ریشمش
 اچک و درب نبیدزا دیابن اچک؛ دروخ دیابن اچک هدمهفی م ریشمش! داتقای مندرگراک
 ، دش ی ضنقم سلجم و تفر نبیدزا ایضه ن آ ی تقو (! دنامی لاد. درب نبیدزا دیابن ار
 «! [تسادنی رتا] میدز هچره ی لو میدینش ار ی زیچنینچ هرابود ام، اقا: دنتفگ اهنیا
 ای! ام اهدوبند مدوخ، لادن ا رد ن م سپ، دتفین رگراک نمر رب ریشمش ی تقو» : تفگ
 عقاو رگراک اذرد و درب نبیدزا ار اذخ دوخ، هزید و رید و ریشمش تسا نکم
² «!؟ دوش

دومرفی م ار بلطم نامه عقوم ن آ رد ناشیا
 هک ی رجش. تفگ ی سوم ترصد هبرجش ن آ هک
 بُرُ اللهُ اَنَا يِنَّا: تفگ ی سوم ترصد هبر
 درکن فرصدن آ رد عقوم ن آ رد اذخ ³، (ن یملاعلا
 رجش ی مناد رکن [هکلب]؛ ت خادنینش نابز هبر و
 ی مناد رکن. تسا «وه لا اهل لا» و «قحلا انا»
 لا اهل لا» ام تارذ مامت و ندب و ام هقطان س قن
 ایضه نیا تاقوا ی ضعب رد اهنتم؛ تسا «وه
 و روهظ ام زا و دنکی م ادیپ فاشکنا ام ی ارب
 ایضه نیا دراوم رگید رد؛ دنکی م ادیپ زورب

¹ 30: هیا (28) ص صفة هروس

وَرَجَسْنَا نَمِ كَرَابِمْلًا عَقْبًا فِي فَن مَيْلًا دَاوُلًا ي طَائِدُن مِي دُونَاهَا تَا اَمْلَفُ
 هقيلعت، 212 ص، 1 ج، ی سانشالله. (ن یملاعلا بُرُ اللهُ اَنَا يِنَّا ي سوم اينا
 2:

نیمز رد ی داو تسار فرط رانکزا، دما ش تا تمسبه ی سوم نوچ و
 نم ای سوم ی ا: «هک دما اذنت خردزا ی و هبر هدهدات کرب فقس ن و دپ
 «. ن ایملاع راگدروپ، دنوادخ متسه

²، (ی دزیر ذآ) ی ونعم ی ونثم؛ 143 ص، عایلو لا اقرکذت هبر دوش عوچر

649 - 647 ص، مراهچ رتفد

³ 30: هیا (28) ص صفة هروس

دنکی مذ ادیپ زورب و روھظ و فاشکنا

دوشی م قیقد ی لیخل ئاسم اجنیا رد رگید اذلا
تبیغ ہب ام اب ، میتبیغ ہدرپ سِپ رد ام نوچ
ی اجہب میدوب اترضد رد رگا ، دنکی م تبحد
نوچ ، دوب ی رگید روط ہیضۃ² ، ﴿لَدَا لِّلّٰہِ اَوْ هَلْ لَّقُوا
لِّلّٰہِ وَہ﴾ : دنیوگی م ، میتسہ تبیغ ہدرپ سِپ رد ام
﴿وہ لَّا اِہْلَا لَآ یَذَّلَا اِگر در حضرت بودیم مسئلہ
طور دیگری بود کہ من دیگر نمی گویم ؛ این
مقدار ہم کہ گفتم از حدود خودم تعدی کردہ ام .
فقط ہمین مقدار [کافی است] .

اھنآ روعش ساسا رب ءایشا مامت زا ی سرباسد ی نعیرشت

دنوادخ ہچنآ بسحرب ءایشا مامت ہصلاح
و مدع ی اراد ، تسا ہدرک تیاعد اھنآ ہب لاعتم
زا ی ضتقم نآ رب ادخ و دنتسہ کاردا و روعش
مییوگی م نعیرشت ار نیا ؛ دنکی م ی سرباسد اھنیا
تداهشل ئاسم رد ایبنا ہک ی اہز جمع ، نیاربانہ
زا تسا ترابع دنراد کذلک اثما و [تادوجوم]
ءایشا رد فرصت ہذ ، ام ی اوق رد فرصت
ام ل ایخ ہب ہک ی اہراچیپ ہزیرگنس ہب ی جراخ
ن اجی ب مسج کی طقف و درادن کاردا و روعش
اب ات دزھدی مذ ادص و نابز ، تسا ل طعم و ل مہم
ہک نیا ؛ مینک کاردا ام و دنک ادیپ ی یانشآ ام شوگ
و تسا زاجم و رحید و ہدبعش نیا ! تسین رنہ
دنکی م ی راکتسد ام رد [ہکلب] . درادن تیعقاو
شزرا و تمیقہ ہک ی یاپود ناسنا ی ا : دنیوگی م و

¹ (ق قحہ) . تبیغ داضتم و روضد ی انعم ہب «ترضد»

² 184: ص 2، ج ، ی سانشاللہ . 1. 112) صلاخا ہرود
«تسا تا ذ رد تیدحا تفص ہب فصتم ہک اللہ اھنت تسوا ہک و گب»

³ 124: ص 10، ج ، ی سانشادعم . 23. 59) رشد ہرود
«تسین وا زج ی دوبعم چپہ ہکنآ ، دنوادخ تسوا»

مهفت تیلباق هک ی اهداد تسد زا ردقن یا ار تدوخ
 و [مشچ یولج زا هدرپ نم، یرادن ار ادصن یا
 رد ی تیعاو هک ار ادص ات مرادی مرپ وت [شوگ
 می ایبا هک تسا یراکن یا «ی و نشبب تسا ج راخ
 دنک

و لقع ی اراد اهنیا، تادوجوم مامت نیاربان
 شاهلسم لقع هتبلا دنتسه روعش و مدع و کاردا
 مادکره روعش و کاردا نامه دنکی م قرف
 ان اشدوخ تیصوصخ اب بسانتم

هه گرگ لسوت: تادوجوم روعش دهاش نیمجنپ ماسلا هیلع رقاب ماما رضم میراد ی تیاور رد لاثم

ی هوک ی کپزن هه؛ دنتشگی مرپ هکم رفسد زا دوخ باحصا اب ماسلا هیلع رقاب ماما
 هه و دش ریزارس هوک زانانکلوره ی اهدرد گرگ هبترمکی. دندیسر هنیدم رانک
 ماما هارمه هکی صخش نآ، دود هتاسیا ترصد [هکنیا اب]. دمآ نییاپ رقاب ماما فرط
 ادروخبار و دیانز گرگ هک دنکی می فخم ترصد تشپ ار شدوخ و دسرتی م دود
 و دروآ می لایاب ار شرس و دیایم ترصد رطایب سا کپزن ادخ هذنب گرگ نآ
 می مارا و دروخی مذن اکت شیاچ زا مه بسا نآ؛ درانگی م بسا نآ رید ار شتسد و
 و دروآ می لایاب ماسلا هیلع رقاب ماما شوگ کپزن ار شناهد [گرگ نآ]؛ دتسیا
 و دیایم [گرگ] نآ زا یاهادص مدید نم: «دیوگی م صخش نآ. دیوگی می یاهزیچ
 ؛ دراند بیع! بذر رایسب»: دنیامرفی م ترصد هک مدیمهف ار نیا. دنکی می الههمه
 هچ ترصد مدیمهف هک دویمه یرگید ی اهزیچ [اما]، «دنکی م تسرد ادخ الله عاشنا

2 «دندرک تبحصدش دوخ نابز اب و دنتفگ

ترصد زا و دیوگی می زیچ و دنکی م نامسا هه ور ار شرس گرگ نآ دعب
 می فرط ربش سرت مه صخش نیا. دنکی م تکردهوگ تمسهه و دنکی می ظفاحادخ
 و هتفگ هچ هک منیبب ترصد شیب میایب تفر گرگ هک لاد دیوگی م [دوخ اب و] دوش
 زا لاد اتام! «دود هچ نابرج»: دنکی م ل اؤسد ترصد زا. تسا رارق هچ زا هبضقه
 نیا نز هک هودب رارق نیا زا هبضقه: «دیوگی م ترصد «! میدود هدیدن اهزیچ نیا
 منک اعد هک نم شیب دمآ نیا، دود هتفرگ ضاخم درد و دوب نامیاز ل ادرد [گرگ]
 هه لجم و همرکم لایع نامیاز الله عاشنا ادخ»: مدرک اعد مه نم؛ دیازب تچار شنز
 شرس، مدرک اعد نم ی تقو «! دیانز شیب ی نارگد بابسا و دنک ناسا و ل هس ار امش
 نم، دیدومرفنم قرد امش هکی یاعد هتارکشهه»: بتفگ و تشادرب نامسا هه ار

1، حیو قفا هه دوش عوجر بالطم نیا نوماریپ رتشیب علاطا تهج
 104 - 53 ص

2 داشگ دیاب ناکدوک نابز مه *** داتف تراکورد کدوک اب هکنوچ

دود هتفر ماسلا هیلع اضر ماما شیب هنیدم هه دهشم ی لاهها زا یکی
 ترصد درکل ایخ هصلاخ و درکی م مه رس و دود دلبی برع هدرخ کی
 ی برع هدرخ کی ترصد اب تساوخی م! دوشی مذ شرس ی زیچ
 تدوخ دوخید، ی تسیند دلبی برع! ناجاباب: «تفگ ترصد. دنک تبحص
 ی دهشم! ی گی می چ منودوم، وگوپوتی دهشم روطنیمه؛ هدنت محز ار
 *** «! وگوپوت

ش دوخ نابز هه دنک تبحص گرگ نآ اب دهاوخی می تقو مه ترصد
 دمهبه مه گرگ هک دنکی م تبحص ی نابز هه [هکلب]: «دنکی مذ تبحص
 ارگید

ی ار بن اگدنرپزا مادکره؛ دراد ی یادج باتکوب اسدش دوخ ریطلاق طنه
 دنداد ی یاهب اتکوب اسد و اهت تبحص هؤخذ و ی قطنه ناشدوخ

668 ص، مراهچرتفد، (ی دزی رذا) ی ونعم ی ونثم ***

285 ص، 1 ج، ی فاکلا هه دوش عوجر ***

!؟ دنمهی مذ!؟ دندر ادن روعش اهنیا تقون آ

ی انعم : تادوجوم روعش تابثا دهاش نیمشش ن ینمؤمار یما ن ایب رد تاناوید ی ادص ملا سلا هیاء

دیوگی م هک تسه س ابعن با زا ی تیاور ای

ملا سلا هیاء ن ینمؤمار یما ت فلاخن امز رد ی زور
مَجَع زا رفذ دنچ . میدوب هتسشن ترضد تمدخ
الله و سر هفیلخ: دنتفگ و دندما ترضد تمدخ
ی م روطنیا . هلب: دندومرف ترضد «؟ ی یوت
امش زا ی یاهل او سد ام سپ» : دنتفگ «! دنیوگ
هن دینکل او سد **اهققت**» : دندومرف ترضد «. میراد
رطاخه ؛ دیمهفب ی زیچ هک دینکل او سد ؛ **انعت**
: دندرب مسا ن اویدشش زا «. دینکل او سدش یامز آ
و **هر بنق** و (ه غابروق) عدفی و رامد و **س رف**
ی م هچ اهنیا ! ی اء ای» : دنتفگ . سورخ و **ج ارد**
دنروآی مرد هک ی یادص [ی انعم و] دنیوگ
دشکی م بسا هک ی اهیش و **لیهصد** لاثم «؟ تسیچ
ی م تبحص م ه ام هک روطن امه ؟ دراد ی انعم هچ
دراد ی ای انعم اهنیا و مینک

رگشلا ود هک ی ماگنه» : دندومرف ترضد
دیوگی م بسا ، دنسری م رگیدمه هبل اتق ی ارب
«**س و دقلا ک لملان احبس**»

ک لملان احبس ی انعم هبل بسا اهیش و **لیهصد**
ی م قرف اهر راف ام نابز اهتتم ؛ **تسا س و دقلا**
ی م مینک همجرت ار ترابع نیا میهاو خبرگا ؛ دنگ
و **تسا س دقم** هک ی راگدرو و رپتسا هنم» : میوگ

¹ 351 ص ، 1 ج ، تاجر دلا رنصب هبل دوش عوجر

² (ق قحم) . بسا

³ (ق قحم) . ک شجنگ ی عون

⁴ (ق قحم) . کبک هیش ی اهدنرپ

ی و ی فیصوت و تفصد ره زا تسارَبُم و کاپ
 نابز هک ی صخش «ی تعذ ره زا تساش یلا
 تروصب ار [ترابع] نیمه دراد یرگید
 هک ایند لم و نایدا مامت و دنکی م همجرت یرگید
 ی ا ه همجرت اعبط دنتسه ی توافقتم ی اهن نابز ی اراد
 ا ه همجرت نیا مامت رد انعم ن آ و ، دراد ی توافقتم
 همیشه بسا کی ی تقو روطنیمه ، تساطوفحم
 «**س و دَقْلًا بِکَلِمًا نَاحِبُسَ**» ی انعم نیمه ، دشکی م
 هچ ؛ تروصد نیا هب اهتتم ، دیوگی م دراد ار
 ام ی ار ب بلطم نیا [هک روطنامه !؟ دراد لاکشا
 ام ن ت ف گ **س و دَقْلًا بِکَلِمًا نَاحِبُسَ** ، [تسا بیج
 اهنیا] : دیوگی م ! تسا راده دندخ وا ی ار ب [م ه]
 «! دنیوگی م روطچ ار **س و دَقْلًا بِکَلِمًا نَاحِبُسَ**
 میوگی م هک یراکذا و مینکی م ام هک ی تدابعاً اعقاو
 تایاور اجنیا رد و تسا راده دندختاناوید ی ار ب
 ! دندخی م ام هب دراد اهنآ هک تسا رایسب

رامد اما و « [دندومرف همادا رد ترضد]
 ی تایلام **نیر اَشَدَّ** » **نیر اَشَعْلًا نِعْلًا مَهْلًا** : دیوگی م
 مکنیال تم . دنیوگی م ار مدرم تایلام هک دنتسه اه
 مدرم ! تسا بار خ ردقچ عاضوا هدیمهف م ه رخ
 ی م لا بار اهت تایلام تلود [ی لو] دنشکی م تمحر
 هملظ ماکد هب طوبرم نیا هتبلأ ! دربی م و دشک
 ش دوخی ی ا ج رد دیاب ی زیچر ه اعبط [لا و] ؛ تساطوفحم
 دریگد رارق

[سورخ ی نعید] کید « [دندومرف همادا رد]
 : تسا نیا شرکذ ، دوشی م دندب رحسد رد ی تقو
 رحسد ع قوم ! ن یل فاغ ی ا ؛ **ن یل فاغ ای الله اور کڈا** »

¹ ، 61 ج ، راونلا ا راحب هب دوشد عوجر ، تاناوید راکذا زا علاطات هج
 94 - 12 ص

(ه غابروق) عدفِض “!دیوشد دنلب باوخذ زا ،تسا
 هزنم ؛**راحبلا ججُی فِ دِوبَعَمَلَا نَاحِبَس**” :دیوگی
 ش تسرپ ار واهایرد نورد هکی یادخ نآ تسا
 دروآی مرد ادص هکی ه غابروق نیمه «». دنکی
 نامتیذا مادم و میباوخب درانگی مذ میوگی مام و
 ار اهنیار کذ !دریگی مام زا ار باوخذ و دنکی
 می مذام ار اهنیار !دنیوگی مام هچ اهنیار هکی مینادب مام
 دیوگی مترضد ؛میوگ

تسا نیا راسد رکذ» [دندومرف همادا رد]
 هکار هکی ناسک ایادخ ؛**دمحمل آی ضغبم نَعَلَا مَهَلْلا**”
 می می نمشد و دنزروی مهنیک و ضغب دمحمل آه
 نُحَرَّلا } :تسا نیا جار د رکذ “!نک تنع دنک
 1. } یوتسا ش رعلا ی اء

می ار هیضق ناشدوخ اهنا مکنیا لثم ،دعب
 لها مامت زا و ت اء ایء :دندرک ضرع ؛دنتسناد
 لااح» :دندومرف ترضد «!ی تسه مءعا نیمز
 هفاضا دیتسنادی مذ لا اح اء ار هچنآ م هزاب دیرانگب
 :ش رکذ متفگنم هکی بسا نیا :تسا نیا نآ و منک
 راب هس زور لوط رد .**س و دُقْلا کِلملا نَاحِبَس**
 همیشه حبصد برغم و رهظ و حبصد :دشکی همیشه
ی دَیس ی اء عَسَو مَهَلْلا” :دیوگی و دشکی
 [تعسو] نم کلام و اقا و دیس هب ایادخ ؛**ق ز ر ل ا**
ی نلعجا مَهَلْلا” :دیوگی رهظ ماگنه “!هدب ی زور
 ار نم ،ایادخ ؛**هلام و هلهأ نم ی دَیس ی اء بَحا**
 “!نادرگ رتب و بجم و لام و لها زا میاقا شپ
ی اء ی دَیس ق ز ر ا مَهَلْلا” :دیوگی برغم ماگنه
 نم دیس ی زور ار تدهش ایادخ ؛**ء داهشلا ی رهظ**

1: 98 ص 8 ج 5، سانشداعم 5. هیا (20) هط هروس
 «.دشرطیسیم و طلسم و تفرگ رارق تخت یور رب دنوادخ هک اء و»

اب گنج و لائقه کرعم رد هک نم تشپ رد نک
 رد و دنک هداقتسا نم زا و درید ار نم نیکرشم
 1. بتسا رتلااب همه زا نیا «»! دوشد دیهش ادخ هار
 اهنیا مامت! دنراد تا ناوید هک بتسا ی کاردا نیا
 دنتسه روعش ی اراد تا تابند مامت و

نوتسد: تادوجوم روعش تا بئا دهاشد نیمتفه هناند

میوشد فرشم بجد هب و دهد ی زور ادخ رگا
 [ش یور] هک تسه ی نوتسد هینیدم رد [هک مینیبی م]
 یاج نیا. ماهدید نم؛ هناند نوتسد هشد هتشون
 هیکن آ هب مرکا ربمغیپ هک بتسا هناند نوتسد نامه
 ی تقو. دندرکی مت بحد باحصا ی ار بو دندادی م
 نیا، دنتفر ربنم ی لااب ربمغیپ و دنتخاس ربنم هک
 سلجم نآ رد دارفا مامت هک دز ی اهلان نوتسد
 و دمهی م ار میضه نیا [هناند نوتسد] 2! دندینشد
 دنکی م س اسحا ار ربمغیپ دوجو

رد اهنآ ریثأت اشتم، تادوجوم کاردا رگید تادوجوم

عایشا رد لاعتم دنوادخ هک ی تارثا مامت اذل
 بتسا هنانا کاردا و روعش س اسار بتسا هداد رارق
 ،تسا دیفم ناتیارب و دیروخی م هک ی یوراد
 هداد رارق نآ رد ادخ هک ی کاردا و روعش س اسار ب
 ریثأت هب رومأم و راد رگا؛ بتسا رثوم امشرد بتسا
 دیروخب مهنم کی، صرق کی ی اجه برگا، دشابند
 ار ام بتسا رارق هک ی بورکیم [رثا]. درادن هدیاف
 بتسا ی تیرومأم س اسار ب، دریدن یبزا و دنک عاذیا
 ،دیایب تیرومأم رگا؛ بتسا هداد رارق واردا ادخ هک

1. فلاتخا یردق اب، 136 ص، صاصتخلا

2. 196 - 192 ص، 1 ج، یربکلا تا قبطلا

دصد، دشاب هتشادن تیرومأم رگا؛ دراذگی م رثا ریثأت. دنکی مذ ریثأت دنامب ام دوجو رد [مھ] لاس در او ت حارج ن آ اب و دیریگی م تسد هب هکی نهآ، هظحن آ رد هکتسا ی تیرومأم س اسار ب دینکی م. دنکی مذ ریثأت لا و؛ تسا هداد رارق و ارد ادخ

وقاچ ش قد: ت ادوجوم هئاهاگا ریثأت دهاش نیلوا لیعامسا تر ضد حبذ رد

مپهار با تر ضد تسد رد هکی نهآ نیمه ارچ حبذ هب رومأم هکی ماگنه، دوب ماسلا هیلع ی م باو خرد تر ضد!؟ در کذ ریثأت دش ل یعامسا رد] «¹؛ (كُحْبَدًا يِّنَا مِائِمًا يَفِي رَأْيِنَا) : دنیب»! منکی م حبذ ار وت مراد [هک میدید نینچ باوخ ی م ل یعامسا تر ضد ی ولگ ربار و قاچی تقو دعب تیرومأم [نوچ]؛ دنکی مذ ریثأت دنیبی م، دراذگی م نیمز ربار و قاچ و دوشی م ی نابصد! در اند و ی ترمأیل یلخا» : دیای مرد ادصد هب و قاچ. دنز تسد و اما ی نکی م رمانم هب وت²؛ ی ناهنیل یلجا»! م همد ماجنا دراذگی مذ و هتفرگ ار نم

داب روعش: ت ادوجوم هئاهاگا ریثأت دهاش نیمود داع موق باذع رد

س اسار ب درذگی م ملاء نیا رد هچنآ مامت موق ی ار ب ادخ هکی داب ارچ. تسا روعشو کاردا زا ار رگید رهش دوخ هار رسرد، دتسرفی م داع نیب زار اجنیا دیایب تسا رومأم!؟ در بی مذ نیب در ب

⁴!؟ ی نزر یب غارچ دریمب هک دروخ م هچ *** داب³ ن نازخ ر ب تسا لیکو هکی اهتشر ف
فرد نیا زا هجاوخ بانج روظنم تقوکی

¹ 102. أياً (37) تافاص هروس

² 7. ص، 8 ج، ن یقداصلا جهنم ریسفت

³ هنازخ: ل.خ

⁴ 240. ص، (تسر پدزیا) ی دعس ن اتسلگ

دیاب دنداب ر ب ل کوم هکی ناگتشر ف هک ت سا نیا
 هتشادذی راک و دند ه ماچنا ار ناشدوخ هفیظو
 نیا ؛ درذگی م هچ هفیضه ش و حول و در د هک دنشاب
 ت سا نیا روظنم رگا ی لو . ت سا ی حیحص فرح
 ار داب و ت سا داب ن ذاز خ ر ب ل یکو هکی اهتشر ف هک
 درادذی بیع ، در بید نید زا ار داع موققات دروآی م
 غارچ ، ش و حول و در و اپ و تسد ریز هک
 دسر د دص فرح نیا ؛ دوشد ش و ماخ م هکی نزرید
 هب رومأم و دیاید م ه ن افوط رگا . ت سا طلاغ
 نزرید غارچ ، دشابذ نزرید غارچ ن درک ش و ماخ
 قراوخ زا ، هفیضه نیا ی ار ب ام . دوری مذ نید زا
 دهاوشد الله اشامی لا ، در یگی م ماچنا هکی ت اداع
 میراد .

مظن س اسار ب درذگی م ملاء نیا رد هچنا مامت
 هذ ، دم هفی م داب دوخ . ت سا روعش و طابضنا و
 ت سا تسد تلاً داب هکنیا

ی راج : ت ادوجوم هئاهاگا ریثأت دهاشد نیموس
ملاسلا هیلع اد هشد ادیس ربقه ربأ ندشد
 اد هشد ادیس م ر ب ی سابع هفیذل کوتم هکی بآ
 دنکی م تکر ح . دراد روعش ، ددنبی م ماسلا هیلع
 ، دسری م هکر هطم ربقه هبی لو در یگی م ار روبق و
 و واگ¹ . در بی مذ نید زا ار ربقه و دنزی م هر یاد
 ی م لابر کرد اد هشد روبق ن دز مخش ی ار ب هکی ربقه
 و دنکی مذ تکر ح دنسری م هکر ربقه نآ هب ، دنتسرف
 هچ اجنیا رد هک دنم هفی م² ؛ دندرادی منرب مدق زا مدق
 . ت سا هشد ن فدی سک

شقت : ت ادوجوم هئاهاگا ریثأت دهاشد نیمراهچ

¹ 405 - 403 ص ، 45 ج ، راونلاً راجد
² 329 و 326 ص ، ی سوط خیش ، ی لاملاً

نوعرف تکلاره رد لیند یایرد

و یسوم ترضد یارب هک لیند یایرد
ارچ، دوشی م هتفاکش لیدارساینب و باحصا
!؟ دوشی مذ هتفاکش دیآی م نوعرف هک ی ماگنه
ش وختسد ار اهنا و دوشی م هتسویپ م ه هب [هکلب]
دنکی م تکلاره

توکل م و لایاب ملاءزا، بآنیا هک دینکل لایخ
روعش و کارداش دوخزا و دوشی م لرتنک دراد
ملاءزا ی تقو؛ تسه هئسم و دره! ریخهذ. دراند
ادیآی مر ب م ه هب، دنداد کاردا بآنیا هب توکل م
نیا هب توکل م لاءزا ی تقو. دوری م رانک هب ای
زا ار اجنیا» [دنیوگی م وا هب] دنداد روعش داب
«! ربذ نیدزا ار اجنا، ربذ نید

س اسار ب درزگی م لاء نیا رد هک هچنا مامت
کاردا نآام [نکلا] تسا مء و روعش و کاردا
میوگی م و مینکی م رانکا و میمهی مذار روعش و
تردق نامدوخ طقف مینکی م لایخام! تسیند ی ربخ
هلپ زا دراد هچب!؟ میراد تردق ام اجک! میراد
منادی م و منکی م هاگن مراد م ه نم، دتفای م نیپاپ
و نداد ماجنارب تردق [اما] دتفای م نلا
، منکی م هاگن روطنیمه! مراند [یریگولج]
کاردا ام ایآ. دنکشی م شرسد و دتفای م ناهگان
!؟ میراد

رد ی هلا هدارا هرابرد یونعم یونثم ناید

تادوجوم

هلبا بیبط دیآاضق نوچ» :دیوگی م انلاوم
!تسا ی باتک بجع یونثم نیا اعقاو) ² «. دوشد

¹ (ق قحم). دوشی م هتسویپ م ه هب

²: 805 ص، مچنپ رتفد، (ی دزیر ذآ) یونعم یونثم

می ادیپ یونثم نیا رد مینک ادیپ میهاوخی مچر ه
 هچب تسد رد دنیبی م ناسنا تاقوا ی هاگ (امینک
 می ، «زادنین» : دیوگب دناوتی م ، تسا ن اوید کی
 می م تام روطنیمه [ی لو] دریگب وازا دورب دناوت
 می م ار ن اوید دنزی م [وا و] دنکی م هاگد و دنام
 ! دوشد هتسکش دیاب نیا [هک تسا نیا اضق] ! دنکش
 رد . تسا هداتفا قافتا ام همه ی ارب الله اشامی لا
 می م هچب نیا هجوتم رطخ رازه تانآ زا ی نا ره
 ؛ دوشی م عفر ی کی کی تارطخ نیا مامت و دوشد
 ادخ» : میوگی م مادم تاظح زا ی اهظح ره رد
 می م محر دراد ادخ ی نا ره رد «! درک محر و اب
 هَنُوظَفْحِيٍّ هَفْلَازٍ مَوَّهِيْدِيْنَ يَبْنَمُ تَبْقَعُمُ هُلَّ . دنک
 بباتکوب اسد س اسار ب اهنيامامت¹ . الله رمأ ن م
 . تسا

عقاو رثوم ورا د نیا اج کی رد مینیبی م اذل
 کی رد ؛ دوشی مذ عقاو رثوم اج کی رد ، دوشی م
 ی مذ ریثات اج کی رد ، دنکی م ریثات ایضاً نیا اج
 . دنک

مای یاطسفوس شیزو سبب زو *** مای یادوس ن م شیزو سبب زو

راکن نیا رگا» : دیوگی م ، دروآی م ب بسد اج کی
 اج کی [اما] ، «دوشی م روطنیا ی هد ، ماجنا ار
 ! دوشی مذ [ی لو] دهی م ماجنا ار راکن امه

² [دومنی م ی کشخ مادابن غور] *** دوزف ارفصد نیگنکر سد اضق زا

رد اما دنکی م ارفصد ع فد ش دوخ نیگنکر سد
 ! دنک هفاضا ارفصد دیاب اجنیا

مای یاطسفوس شیزو سبب زو *** مای یادوس ن م شیزو سبب زو

³ مدشن ن ارید مه شیزو سبب زو *** مدشن ن ادرگر سد شیزو سبب زو

دوشد هر مگ مه ع فز رد اود ن آ و *** دوشد هلبا بیبط دیا اضق نوچ
¹ 411 ص ، 2 ج ، ن ارفق توکلم روز . 11 هیا (13) دعر هروس
 تشپرد و وایور ش پیرد ی اهدنکل ابند و مدنکی پن اگتشر ف وای ارب»
 «. دنراد بنوصم و ظوفحم ادخر ما زار یوات ، دنتسه وارسد
² 7 ص ، لوارتفد ، (ی دزیر ذآ) یونعم یونثم
³ 16 ص ، لوارتفد ، (ی ناخریم) یونعم یونثم

ره ی سرېاسد :عیرشت ی انعم ت قیقده

واکاردا قبط ی دوجوم

هک ی عقوت زاتسا ترابع عیرشت نیاربانې
هداد ساسارېد راد ی دوجوم ره زال اعتم دنوادخ
و، دراد عقوت کېن اوید زاتسا؛ دوجوم نآ به ی اهد
تسا توافتم ش عقوت ناسنا زاتسا

رد ².) تَرَشُدْ شْ وُحُوْلًا اِذْ اَوْ) :میراد نآ رقدرد
ی غرم ناهد زاتسا سورخرگا :میراد [مه] تیاور
ی رده تمایق زور رد، دریگب قحانه ی اهداد
دیاب دهدب اړ اهداد کېن نآ باوج ات دتسیایم
میوگن. دوشد ی سرېاسد ش روعش و مهف ساسارېد
اهتم :دمهفی م [هکلب! دمهفی مذ و] تسا سورخر
[توافتم] نیا و دنکی م توافتم مهف اب و مهف
درادل اکشا

موصعم ماما تیلو زاتادوجوم مامت کاردا

ماما تیلو، تادوجوم مامت هک تسا بیج
ش ریفرد [ناوید] نآ. دندادی م اړ ماسلا هیلع
اماما «دَمَحْمِ لَ اَی ضِغْبُهُ نَعْلًا مَهْلًا» :دیوگی
دندب اړ نامشچ اذ هک ی تقو [!مینادی مذ] مدرم
مَهْبُولُقَ اَی اَعُ لَلَّهَ اَمْتَحَ) !رگید تسا روطنیمه
رې [ی تقو ³.) هَوَشِدْ مَهْرِ صَبًّا اَی اَعُو مَهْمَسَ اَی اَعُو
ار تیعقاو ناسنا، دتفید هدرپ [مشچو شوگو و لقع
ی یاچه براک؛ دسانشی مذ اړ ش دوخ ماما و دنیبی مذ
!دنکی م تکرده م ش ماما ن تشکی اړ به هک دسری م

¹ 798 ص، مجنپ رتفد، (ی دزیر ذآ) ی ونعم ی ونتم

² 5. اُیَا (81) ریوکت هُروس

³ 265 ص، 10 ج، ی سانشداعم 7. اُیَا (2) هرقد هُروس

ی اهمشچرېو، تسا هدر رهْم نانا شوگرېو نانا ی اهل درې دنوادخ»
«تسا ی اهدرېو باجد نانا»

ادهشادیس تر ضد ن اوراک دورو هُضور

لابرک هب ماسلا هیاء

دسری م اجک هب راک¹. **بِهْمَدِبِ اللّٰهِ یٰلِا نِوِبْرَقْتِی**

م ه اذ هب و دنزیری م ار ادهشادیس نوذ هک
!دنیوجی م برقت

درک تکرده فوک زای حایر دیزین برحی تقو
و **ماسلا هیاء ادهشادیس** تکرده زات عنامی یارب
داد اذ ش شوگ هب یفتاه ، تر ضد هار ن تسب
وا «!تشهد هب ار و تداب تراشد **؛ اَنْجَلَابِ رَشْباً**»
یارب مراد نم هک تساروطچ» :تفگ [دوخاب]
تراشدنم هب [ی لو] موری م ربمغیپ رسپ اب گنج
هدنیاً زاربخ تقو نآ [رد]² «!؟دندهی م تشهد
هچ ، دتفید قافتا دیاب ییایاضه هچ هک تشادذ
نیا زاهک تسنادی مذ . تساربیغت ل ادردی لئاسم
دهاوختیفیک نآ هب تیفیک نیا و ورن آ هبور
!دش

جرخ هب بدا اما تفرگ ار تر ضدی ولج دماً
تر ضد هک تفرگ رارقنیا ربراک هصلاخ . داد
، ن می فرط هب مذ :دندک باختار ی ریس م و دنیاید
تکرده ی ثلاث هار و ریس م رد ؛ هفوک فرط هب مذ
.دندیسر لابرک هب زور مات ، دندماً ، دندماً .دندک
.دندرک فقوت رگید دندیسر هک اجنیا

لابرک هب تر ضدی تقو هک میراد رابخا رد
اجنیا» :دندومرف و باحصا هب دندرک و ر ، دندیسر
« .تساونین» :دنتفگی ضعب «؟تسا ی نیمز رس هچ
:دندومرف تر ضد « .تسلابرک» :دنتفگی ضعب

1. فالاتخا یردق اب ، ۴۶۲ ص ، (قودص خیش) ی لاملأ

2. فالاتخا یردق اب ، 154 ص ، قودص خیش ، ی لاملأ

1 «!ءلابا و برکلا نم کب ذوعأ ی نأ مهللا»

دندومرف ار ی ایضه اجنأ رد ترصد دعب

دبرک لقدنم ی ارب هملسم ی زور

میرگ نم و دوب مرکا ربمغیب تمدخ هملسم. مدوب هملسم شیب و مدوب لفظ نم ور [ربمغیب]. دوب تبحصل و غشم و اب و ترصد نأ تمدخ دما لیئر بچ. مدرکی م هب هدب [ار وا]؛ دنکی م میرگ؛ هدب نم هب ار مدنزره: دندومرف و هملسم هب دندرک «؟ یرادت سود ار تنزره، الله لوسر ای»: تفکل یئر بچ، دننفرگ [ار نم] ی تقو «انم تما؛ کدعب کتما هلتقتس»: دنکی م ضرع لیئر بچ دعب «!هلپ»: دندومرف ترصد لابل یئر بچ «؟ م هدب ناشن ار وا ی اجی هاوخی م! دنشکی م و تدعب ار دنزره نیمه و تد ناشن مرکا ربمغیب هب ار م عرصم و دندرک ماگذ ربمغیب. دنارتسگ ار ش دوح! تسا هداد ناشن ربمغیب هک تسای یاجن امه اجنیا داد

وب و دننشادرب کاخ زا ی تشم ترصد دعب

ی کاخ نامه کاخ نیا اللهو»: دندومرف و دندرک

2 «!تسا هداد نأ رد ار م تدهش ربخ مدجه کتسا

نم کب ذوعأ ی نأ مهللا» [دندومرف و]

انهاه! ءلاب و برک عضوم انه! ءلابا و برکلا

ادخ هب 3؛ انعامد کفسم انهاه! انباکر خاتم اللهو

ام عضم و عرصم؛ دنشکی م ار ام اجنیا رد

«تساجنیا

ار دوح تیبلها ترصد میراد تیاور رد

اهنا هب ی هاگن؛ ی کبف مهیل رظنف». دومرف عمج

هک ی لناسم و ایاضه نأ دبلا «تسیرگ و تخادنا

بابط. تشنگ ترصد دید زا دتقای م قافتا دعب

کببذ قرتع انما مهللا»: دبرک ضرع راگدرو ری هب

اندج مرد نم انجعزأ و اندرط و انجرخأ دق و

نوریدن ام دجر بقرانک زا ار امن یبب ایادخ؛ دمحم

انقد انذ ذم مهللا! دندومرف درط هنیدم زا و دندرک

امداد ار راگدرو ری 4؛ نیملاظلا موقلا ی لع انرصنا و

«!ریگب موق نیا زا ار

1، 1 ج، ی مزاروخ، ماسلا هیلع نیسطل لتقم؛ 76 ص، 5 ج، حوتقلا 76 ص، 2 ج، داشرلا؛ 329 ص

2 فلاتخا یردق اب، 225 ص، ص اوخلا قرکذت

3، 1 ج، ی مزاروخ، ماسلا هیلع نیسطل لتقم؛ 84 ص، 5 ج، حوتقلا تعمدا؛ 47 ص، 2 ج، همغلا فشک؛ 81 ص، فوهللا؛ 337 ص رداصم رد فلاتخا یردق اب. 256 ص، 4 ج، تبکاسلا

4، 1 ج، ی مزاروخ، ماسلا هیلع نیسطل لتقم؛ 83 ص، 5 ج، حوتقلا رداصم رد فلاتخا یردق اب. 337 ص

وَاللَّهُ مُعْرَبٌ وَ اللَّهُ دَبْعَاباً أَيْ كَيْدٌ مُلَاسِلاً
 نَبِيَّيْنِ أَيْ أَيْدِي وَ نَيْسِحًا أَيْ أَيْدِي مُلَاسِلاً .هُتَاكَرَبْ
 بِأَحْصَاءِ أَيْ أَيْدِي وَ نَيْسِحًا دِلَاوَأِ أَيْ أَيْدِي وَ نَيْسِحًا
 نَيْسِحًا

نیمز نأ به ام» :درک باحصا به باطخ
 ؛مینکی مذتکر درگید اجنیا زا ؛میاهدیسر دو عوم
 1«بتسا هددش زَجْتُم ام ی ار بر اگدرورپ هُدعو

تسا ی هرکدنا ناکم نیز تنج به ات ***تسا ی هگلز نمش و خدییاشگبر راب
 بآ طحق زا دوبک اهبلا دوشی م ***ب اتع زا اجنیاک دییاشگبر راب
 2گنَدَخ دیا مرغصا ی ولگرد ***گنردی به اجنیاک دییاشگبر راب

هُؤَبْنَا تَيْبِلْ هَا أَيْ مُكَيْدٌ مُلَاسِلاً

کوجرد و کُمِسْفُنْ و کوعَدَنْ و مَهْلَا کِمَسَابِ
 !الله ایدر اهلطلاً هَتَيْبِلْ هَا و ِ دَمَحْمَقِّ حَبِ

ار ام ات !زرماید و شخبید ار ام ار اگدرورپ
 میارج عیمجرب و فعملق !ر به ایند زا ی اهدیزر مایند
 یاضر دروم هچنآ ار اگدرورپ !ش کب ام ل امعا
 دمحم ناماد زا ام تسد !امرفب ام بیصند تسوت
 ترخآرد و ترایز زا ایند رد !امرفم هاتوکل آ و
 ماسا ار اگدرورپ !امرفم بیصنی به ناشت عافشد زا
 نیفلاخم و رآفک !نک تیاند ترصد نیلمسم و
 افشد نیلمسم یاضرم !نادرگب راوخ و لیلذ
 جرفرد !زرماید و شخبید اهنآ ی اتوم !نک تیاند
 زا ار ام !امرفب لیجعت ماسا هیلع نامز ماما
 ترصد نأ ی عقاو و ی قیقندن ار اید و نیرظتنم
 !هدبرارق

بِحاصد انلاوم جرفی فَمَهْلَا لَجَّعْ و هِلَا و ی بَنَابِ
 ن.امزلا

دمحمل آ و دمحم ی اعل صد مَهْلَا

84.1 و 83 ص 5، ج، حوتفلا
 480.2 ص، ی ناربنع ی دوج ل ماک ن اوید